PROPOSTA DI ACCORDO PONTE PER LA DEFINIZIONE DEI PRINCIPI DI COLLABORAZIONE E INTERSCAMBIO TRA I MAESTRI DI SCI ITALIANI (MAESTRO DI SCI DISCIPLINE SCI ALPINO, SNOWBOARD E FONDO) E I MAESTRI DI SCI ARGENTINI (*INSTRUCTORADO DE ESQUI NIVEL* 3, *INSTRUCTORADO DE SNOWBOARD NIVEL 3* E *INSTRUCTORADO DE FONDO NIVEL 3*)

TRA

COLLEGIO NAZIONALE DEI MAESTRI DI SCI ITALIANI (Col.Naz.), con sede in Milano (Mi) via Luigi Razza n. 3, rappresentata dal Presidente *pro-tempore* e legale rappresentate dott. Luigi Borgo, domiciliato per la carica presso la sede del Collegio - C.F. 97553930013 (di seguito denominato anche "Col.Naz");

E

FEDERAZIONE ITALIANA SPORT INVERNALI (F.I.S.I.), con sede in Milano (MI), Via G.B. Piranesi, 42 – rappresentata dal Presidente *pro-tempore* e legale rappresentante del Consiglio Federale Sig. Flavio RODA, domiciliato per la carica presso la sede della Federazione stessa - C.F. 05027640159 (di seguito denominato anche "F.I.S.I.);

E

ASOCIACIÓN ARGENTINA DE INSTRUCTORES DE ESQUÍ Y SNOWBOARD (AADIDES), con sede in Bariloce (Argentina) Morales 483 pb C.F. 30_ 65656626_0 rappresentata dal Presidente *pro-tempore* e legale rappresentate Sig. Martin BACER, domiciliato per la carica presso la sede della Federazione stessa (di seguito denominato anche "AADIDESS");

PREMESSO CHE

(a) i rapporti tra Italia e l'Argentina sono tradizionalmente eccellenti, in virtù degli storici legami culturali che legano i due Paesi e che affondano le proprie radici nella storia di forte emigrazione italiana verso l'America latina
(b) tra i due paesi vi è da sempre stata collaborazione con interscambio di maestri di sci e Snowboard professionisti;
(c) i due Paesi hanno da sempre condiviso la necessità di formare professionisti di elevata capacità e dunque hanno da sempre mantenuto e si impegnano a mantenere elevati standard formativi;
(d) per l'effetto di un orientamento climatico tendenzialmente caratterizzato da inverni limitati nel tempo ed estati contraddistinte da periodi di caldo intenso e duraturo (zero termico a 4.000 metri s.l.m.), in entrambe i continenti, si è contratta la durata e quindi il periodo di attività della stagione invernale e l'attività estiva, notoriamente svolta sui ghiacciai, è sempre più limitata;

Scanned with CamScanner

QUANTO SOPRA PREMESSO, TRA I SOGGETTI IN EPIGRAFE, NELLE MORE DI UN ACCORDO INTERNAZIONALE TRA L'ITALIA E L'ARGENTINA CHE CONSENTA DI REGOLARE IN FORMA STRUTTURALE LA COLLABORAZIONE E LO SCAMBIO DI MAESTRO DI SCI PROVENIENTI DAI DUE PAESI CHE INTENDANO PRESTARE ATTIVITÀ PROFESSIONALE NELL'ALTRO STATO, SI CONCORDA QUANTO SEGUE:

1. Col.Naz. e F.I.S.I., ognuna per le proprie competenze e attribuzioni, ovvero per il Col.Naz. di coordinamento delle attività dei Collegi regionali dei maestri di sci e di cura dei rapporti con gli organismi e le associazioni rappresentative dei maestri di sci in Italia e all'estero, e per la F.I.S.I., quale emanazione del Comitato olimpico nazionale, alla quale sono demandati la definizione e l'aggiornamento dei criteri ed i livelli delle tecniche sciistiche, identificano nei titoli denominati «*Instructorado de esqui Nivel* 3» - « *Instructorado de snowboard Nivel 3*» e «*Instructorado de fondo Nivel 3*» rilasciati dall'Associazione argentina AADIDESS una sostanziale corrispondenza in termini di standard formativi e contenuti;

2. L'AADIDESS per quanto di Sua competenza identifica nei titoli denominati: «Maestro di sci alpino», «Maestro di snowboard» e «Maestro sci di fondo», rilasciati dalle Regioni e dalle Province autonome di Trento e Bolzano una sostanziale corrispondenza in termini di standard formativi e di contenuti;

3. Le parti concordano che nelle more di un accordo internazionale tra i due Paesi, i professionisti esclusivamente in possesso dei titoli indicati ai punti 1 e 2 precedenti possano operare nei rispettivi territori secondo le seguenti modalità:

    a. i cittadini di passaporto argentino in possesso di titolo rilasciato dall'Associazione AADIDES (Nivel 3) che intendono svolgere un periodo di lavoro in Italia nel corso dell'inverno boreale, trasmettono la relativa informativa esclusivamente attraverso l'AADIDES al Collegio Nazionale maestri di sci, segnalando la località, il periodo e l'eventuale struttura presso la quale intendono svolgere l'attività;
    b. i cittadini di passaporto italiano in possesso di un titolo tra quelli elencati al punto 2 e che intendono svolgere un periodo di lavoro in Argentina nel corso dell'inverno boreale, trasmettono la relativa informativa esclusivamente attraverso il Col.Naz. oppure la FISI all'AADIDES, segnalando la località, il periodo e l'eventuale struttura presso la quale intendono svolgere l'attività;
    c. Nel corso della collaborazione professionale il maestro è tenuto al rispetto delle norme vigenti nel paese ospitante;

4. Le parti concordano che la trasmissione degli elenchi avvenga annualmente e in forma anticipata ovvero entro il 31 luglio di ogni anno per la presenza di italiani in Argentina ed entro il 30 novembre di ogni anno per la presenza di argentini in Italia.

Scanned with CamScanner

5. La validità del presente accordo ponte è strettamente legata alla definizione dell'accordo tra Italia e Argentina e comunque soggiace alla condizione che le formazioni di ciascuna nazione restino invariate o comunque del medesimo livello;

6. le Parti si impegnano sin da ora a porre in essere, ognuna per le proprie competenze, ogni azione necessaria ed opportuna affinché il presente accordo ponte ed il suo contenuto venga recepito dalle competenti autorità amministrative/ statali dei rispettivi Stati.

Letto, approvato e sottoscritto, MILANO il 30/07/2024

Per la F.I.S.I.	Per il Col.Naz.	Per l'A.A.D.I.D.E.S.S.
Il Presidente F.I.S.I. Flavio Roda	Il Presidente Col.Naz. Luigi Borgo	Il Presidente A.A.D.I.D.E.S.S. Martin Bacer

Scanned with CamScanner